

ROMA



Biblioteche di Roma a Più Libri più liberi 2017



Approda al Roma Convention Center La Nuvola la sedicesima edizione della Fiera Nazionale della Piccola e Media Editoria, il consolidato appuntamento con i libri al quale le Biblioteche di Roma partecipano da quindici anni con un programma culturale per tutti i gusti.

Partecipare: info accrediti www.plpl.it/accrediti

Cuore del programma di quest'anno è lo **Spazio Ragazzi**, trecento metri quadri divisi in area Incontri e area Laboratori a disposizione dei bambini/e e dei ragazzi/e che potranno giocare, sperimentare e apprendere in piena libertà.

Novità il focus sul digitale. La contaminazione tra cartaceo e digitale nel campo della letteratura per l'infanzia è, infatti, oggetto di particolare attenzione dopo la rapida evoluzione degli ultimi anni.

Le Biblioteche di Roma – Assessorato alla Crescita culturale daranno grande rilievo a prodotti e sperimentazioni originali e innovativi. Sarà l'occasione per riflettere, con il pubblico, sulle possibilità concrete che il digitale può offrire al mondo del libro.

Presso lo Stand istituzionale Roma Capitale - Biblioteche di Roma – Assessorato alla Crescita culturale, si potranno ricevere tutte le informazioni sulle biblioteche, su come consultare il catalogo, iscriversi con la Bibliocard, prenotare un libro e prenderlo in prestito e partecipare, novità di questa edizione della Fiera, ai numerosi appuntamenti previsti nella zona Arena, ulteriore spazio che va ad arricchire il programma delle Biblioteche di Roma con una serie di focus su temi particolarmente cari alle biblioteche: Oltre i confini. Biblioteche e lettori in una città che cambia, il progetto Biblioteca della Legalità, la nuova App Bibliotu e Gamification e numerosi focus sulla Traduzione editoriale.

Sarà presente la Fondazione Mondo Digitale che propone tre tipologie di laboratori (videolab, robotica e coding, fablab), volti a ridisegnare l'idea di libro e il concetto di narrazione attraverso le nuove tecnologie.

La fiera sarà anche l'occasione per promuovere il progetto Bibliomakers. La fabbrica delle idee, che la Fondazione Mondo Digitale realizza insieme al Goethe-Institut, e Biblioteche di Roma

Sempre sul tema del digitale nell'editoria per ragazzi sarà allestita la mostra "Questo libro fa di tutto", in collaborazione con Minibombo, giovane casa editrice che dedica grande attenzione al multimediale.

Nello Spazio Ragazzi saranno previste visite guidate e laboratori, in cui i bambini potranno sperimentare le migliori app internazionali e un incontro di aggiornamento per gli adulti sul rapporto libro e digitale. L'iniziativa si inserisce nell'ambito del progetto "Scorri, Scrolla, Digita. App per una lettura creativa", curato dal Goethe-Institut in collaborazione con la Biblioteca Europea.

I bambini e le bambine (0-6 anni) potranno, inoltre, avventurarsi fra i libri di storie illustrate, favole, filastrocche da leggere o sfogliare scoprendo la magia della lettura condivisa e provare il piacere della lettura con Nati per leggere.

Sarà esposta anche la mostra Un ponte di libri, dedicata a Jella Lepman e realizzata in collaborazione con Ibby Italia. Previsto un appuntamento dal titolo "La Rivoluzione di Jella. Libri, lettura, comunità e cambiamento".

Prosegue la collaborazione fra le Biblioteche di Roma e le Istituzioni Culturali: Laboratorio d'arte dell'Azienda Speciale Palaexpo - Servizi educativi; Museo Civico di Zoologia. Servizi educativi e didattici coop. Myosotis; Dipartimento Educativo di Cinecittà si Mostra; Save The Children; GNAM, Galleria Nazionale d'Arte Moderna; PoliziaModerna e la Biblioteca Internazionale Edmondo De Amicis di Genova.

Uno spazio vivo, quello dei Ragazzi, nel quale non mancheranno occasioni per bibliotecari, genitori, insegnanti o appassionati di editoria del settore che potranno così affrontare temi e strumenti, conoscere e confrontarsi sulle modalità per avvicinare i ragazzi alla lettura e individuare le strategie da sviluppare. Si segnala Visti in Fiera, percorso tra le migliori novità dei libri illustrati e della narrativa per ragazzi (domenica 10 dicembre, ore 11).

Gli appuntamenti delle Biblioteche di Roma all'insegna del libro e della lettura proseguono, per citarne alcuni, nelle sale della Fiera, a partire dal 7 dicembre alle ore 12.15 - Caffè Letterario Rai, il Premio Biblioteche di Roma. Scelte di classe: presentazione dei 25 titoli candidati al nuovo Premio per ragazzi. Con interventi di Flavia Cristiano, Fiorella Farinelli, Gianluca Giannelli, il Comitato di selezione e le librerie, le associazioni, gli editori e i circoli di lettura coinvolti nel progetto a cura di Biblioteche di Roma in collaborazione con il Centro per il libro e la lettura e Playtown.

Sempre il 7 dicembre alle ore 16.15: Incontro conclusivo del Premio Biblioteche di Roma 2017. Premiazione dei vincitori dell'edizione 2017 per le sezioni narrativa e saggistica con il Comitato scientifico, gli autori dei libri finalisti e i circoli di lettura delle Biblioteche e dei Bibliopoint.

E ancora alle ore 16.30: Fundraising per le biblioteche? Si può fare!

Si potranno richiedere infine, consulenze personalizzate allo sportello informativo per traduttori, un'occasione da non perdere per conoscere tutti gli aspetti di questa professione.

PROGRAMMA

mercoledì 6 dicembre

ore 10.30 - Sala Giove

Fundraising per le biblioteche: più facile farlo che dirlo

A cura del Centro per il libro e la lettura in collaborazione con Scuola di Roma Fundraising e Biblioteche di Roma

ore 11 - Arena Biblioteche di Roma

La biblioteca del futuro, qrcode (Roma attraverso la lettura di alcuni libri)

Intervengono Paolo Fallai, Stefano Gambari e Flavia Marzano

ore 12 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

Ventisette e cinquantatré: laboratorio di traduzione di 'Skellig' di David Almond

Interviene Paolo Antonio Livorati

In collaborazione con il Liceo Seneca di Roma

ore 14 - Arena Biblioteche di Roma

Scienza tra le righe! Partecipazione, gioco e App-rendimento

Intervengono Vittorio Loreto, Bruno Cignini e Anna Parisi

ore 15.30 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

La Rivoluzione di Jella. Libri, lettura, comunità e cambiamento

Intervengono Della Passarelli, Ilaria Piperno, Silvana Sola, Letizia Tarantello e David Tolin

A cura di Biblioteche di Roma in collaborazione con Ibbby Italia

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 16 - Arena Biblioteche di Roma

Bibliopride: libri, lettori, biblioteche

Interviene Giovanni Solimine con Paola Tinchitella - Biblioteche di Roma - Responsabile della Biblioteca Collina della pace (Progetti "Roma che legge" e "BILL - Biblioteca della legalità"), Giacomo Tortorici - Direttore del Consorzio SBCR (Progetto "Biblioteche in coworking"), Cristina Perini - Referente del Sistema Bibliotecario Ceretano Sabino (Progetti "Io Leggo" e "Conversazioni in biblioteca" L. R. 26/2009)

Coordina Chiara De Vecchis - Presidente sezione AIB Lazio. A cura di AIB Associazione Italiana Biblioteche

ore 17.30 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Scuole e biblioteche. Saperi e innovazione

Invito alla lettura in CAA: attività e libri per autistici a scuola e in biblioteca

Intervengono Carlotta Malavasi, Giovanna Micaglio e Laura Totonelli

A cura di Biblioteche di Roma

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 18 - Arena Biblioteche di Roma

Bambini, supereroi (o la scuola che verrà)

Intervengono Eraldo Affinati, Christian Raimo, Fabio Geda, Antonella Agnoli e Giulio Cederna

A cura di Save the Children

giovedì 7 dicembre

ore 10 - Arena Biblioteche di Roma

Biblioteca Centrale Ragazzi. La biblioteca che verrà

Intervengono Paolo Fallai, Letizia Tarantello e Francesco Langella

ore 12.15 - Caffè Letterario Rai

Premio Biblioteche di Roma. Scelte di classe

Presentazione dei 25 titoli candidati al nuovo Premio per ragazzi

Intervengono Laura Baldassarre, Flavia Cristiano, Fiorella Farinelli, Gianluca Giannelli con il Comitato di selezione e le librerie, le associazioni, gli editori e i circoli di lettura coinvolti nel progetto.

A cura di Biblioteche di Roma in collaborazione con il Centro per il libro e la lettura e Playtown

ore 12 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

Il doppiaggio inevitabile. Numeri e parole del doppiaggio destinato ai minori

Intervengono Luigi Calabrò, Giorgio Tausani, Toni Biocca e Simona Cives

A cura di AIDAC

ore 15.30 - Sala Luna

Educare alla lettura

Corso di formazione professionale "Scelte di Classe"

Intervengono Flavia Cristiano, Tiziana Mascia, Christian Raimo e Letizia Tarantello

A cura di Biblioteche di Roma in collaborazione con Centro per il libro e la lettura

Per insegnanti, bibliotecari e operatori di settore

ore 16 - Arena Biblioteche di Roma

Scrivere, illustrare e pubblicare libri senza parole

Intervengono Paolo Cesari, Giulia Franchi e Giovanna Zoboli

A cura del Palazzo delle Esposizioni - Scaffale d'Arte

ore 16.15 - Sala La Nuvola

Premio Biblioteche di Roma 2017. Incontro conclusivo

Premiazione dei 2 vincitori dell'edizione 2017 per la sezione narrativa e saggistica

Con Paolo Fallai, Giocchino De Chirico, il Comitato scientifico, gli autori dei libri selezionati e i circoli di lettura delle Biblioteche e dei Bibliopoint

A cura di Biblioteche di Roma

ore 16.30 - Aldus Room

Incontro pubblico: Fundraising per le biblioteche? Si può fare!

Intervengono Carolina Botti, Massimo Coen Cagli, Flavia Cristiano, Alessandro Del

Castello, Gilberto Floriani, Luisa Ledda, Rosa Maiello, Giovanna Micaglio, Valeria

Patrignani, Vincenzo Santoro e Fabio Severino

A cura del Centro per il libro e la lettura in collaborazione con Scuola di Roma

Fundraising e Biblioteche di Roma

ore 18 - Arena Biblioteche di Roma

Un viaggio con Elsa. Un progetto per la riapertura del Centro Culturale Elsa Morante

Intervengono Paolo Fallai, Luisa Ledda, Carmela Lalli e Fabio Severino

venerdì 8 dicembre

ore 11 - Sala Sirio

Letterature - Festival internazionale di Roma, edizione 2017

Presentazione del catalogo

Intervengono Paolo Fallai e Maria Ida Gaeta

A cura di Biblioteche di Roma

ore 12 - Arena Biblioteche di Roma

Oltre i confini. Biblioteche e lettori in una città che cambia

Nuovi luoghi per l'arte. Opera camion, Cosmopolis, Leggo per legittima difesa

Intervengono Daniele Lupi, Anna Damiani e Dina Giuseppetti

ore 14 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

Traduttori, compiti e competenze. La norma UNI 11591

Intervengono Orietta Olivetti e Alessio Iacovoni

A cura di AITI

ore 16 - Arena Biblioteche di Roma

Oltre i confini. Biblioteche e lettura in una città che cambia

Festival InQuiete e Biblioteca Mameli: storie da un incontro

Intervengono Paolo Fallai, Daniela Tumminello, Igiaba Scego, Barbara Piccolo, Viola Lo

Moro, Barbara Leda Kenny, Maddalena Vianello e Francesca Mancini

Conduce Francesco Fasiolo

A cura di la Repubblica e Più libri più liberi

ore 17.30 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Classici ma moderni: le riscritture dei classici tra cartaceo e digitale

Intervengono Stefania Fabri, Fiorella Farinelli, Carla Ida Salviati e Antonio Trimarco

A cura di Biblioteche di Roma

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 18 - Arena Biblioteche di Roma

Costituiamoci

Intervengono Valeria Cigliola, Elisabetta Morosini e Paola Tinchitella

A cura di IBBY Italia

sabato 9 dicembre

ore 10 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Progetto Bill. Ribellarsi alle regole ingiuste/la gentilezza come forza

Intervengono Marco Paci e Paolina Baruchello

A cura delle Biblioteche di Roma in collaborazione con Ibbby Italia

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 12 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

La bussola del traduttore editoriale. Il nuovo vademecum legale e fiscale

Intervengono Sandra Biondo ed Elisa Comito

A cura di STRADE, sezione traduttori editoriali di SLC-CGIL

ore 12.30 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

A tutta App: dal libro al digitale, dal digitale al libro

Intervengono Cristina Paterlini, Ilaria Tontardini e Leyla Vahedi

A cura di Biblioteche di Roma in collaborazione con Goethe-Institut e Minibombo

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 14 - Arena Biblioteche di Roma

Fare città insieme. Una biblioteca a cielo aperto

Intervengono Daniele Angelelli, Sandra Giuliani, Giuseppe Leonetti e Antonella Capasso

ore 14 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

TwLab

Laboratorio di scrittura su paper-tweet ispirato all'Insalata di Fiabe di Gianni

Rodari e a TwLetteratura per educare ad un uso positivo dei #social

Interviene Stefania Bassi

A cura di Biblioteche di Roma

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

ore 16 - Arena Biblioteche di Roma

Presentazione nuova AppBibliotu e Gamification

Intervengono Massimo Greco, Laura Alegiani, Orietta Possanza e Marco Ranieri

A cura di Biblioteche di Roma

ore 18 - Arena Biblioteche di Roma

Musei d'Italia. Percorsi nel contemporaneo

Intervengono Marcella Cossu, Giorgio de Finis e Anna Pironti

ore 18 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Scienza bambina. Quando (e come) i temi scientifici entrano nei libri per bambini e ragazzi

Intervengono Claudia Bianchi, Vichi De Marchi, Teresa Porcella e Nadia Terranova

Moderata Eleonora Rizzoni

A cura di Biblioteche di Roma

Per insegnanti, bibliotecari e operatori del settore

domenica 10 dicembre

ore 11 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Visti in Fiera. Percorso tra le migliori novità dei libri illustrati e della narrativa per ragazzi

Con l'Associazione Hamelin e Annamaria Di Giovanni

A cura di Biblioteche di Roma

Per insegnanti, bibliotecari e operatori di settore

ore 12 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

Autori in dialogo. La Consulta SLC sul diritto d'autore

Intervengono Elisabetta Ramat, Marina Rullo e Ivo Milazzo

A cura di BIBLIT

ore 16 - Arena Biblioteche di Roma

#CasadelleTraduzioniout

Il Premio Vittorio Bodini. Un premio sulla traduzione a Lecce e a Roma

Intervengono Valentina Bodini, Giuseppe Girimonti Greco, Livio Muci e Ezio Sinigaglia

ore 16.30 - Spazio Ragazzi - Area Incontri

Il libro come strumento di frontiera

Intervengono Massimiliano Fiorucci, Deborah Soria ed Elena Zizioli

A cura del Palazzo delle Esposizioni - Scaffale d'Arte in collaborazione con Ibby Italia

Per insegnanti, bibliotecari e operatori di settore

ore 18 - Arena Biblioteche di Roma

Oltre i confini. Biblioteche e lettura in una città che cambia

Venti d'estate

Intervengono Debora Pietrobono, Anna Andreozzi e Chiara Valerio

Data di pubblicazione 5 dicembre 2017 Lor. Cic.